

A viharjelző rendszer

A Balatonon és a Velencei tavon április 1. és október 30. között üzemel a viharjelző rendszer. Az alábbi táblázatban rövid áttekintést nyújtunk a két fokozatú viharjelzésről. Kérjük, saját biztonsága érdekében ne hagyja figyelmen kívül a viharjelző berendezés sárgán villogó fényét!

METEOROLÓGIA ADATOK		
Alapfok	Gyenge légmozgás (0-15 km/ó)	A víz sima.
	Mérsékelt szél (15-25 km/ó)	Kisebb hullámozás.
	Élénk szél (25-40 km/ó)	Kisebb hullámozás.
Elsőfokú viharjelzés Percenként 45 villanás	Erős szél (40-60 km/ó)	Nagyobb hullámok jelennek meg, a csónakok csak partköz- zelben tartózkodhatnak.
Másodfokú viharjelzés Percenként 90 villanás	Viharos szél (60-80 km/ó)	Nagy, tarajos hullámok jelennek meg. Csónakkal nem sza- bad a vízre menni, nagy vitorlásokkal is csak a megfelelő intézkedések megtétele mellett.
	Erős vihar (80-100 km/ó)	Hatalmas hullámok láthatóak, a hullámok tetejéről „elpor- zik” a víz. A motoros hajóknak is partra kell térniük.
	Orkán (100 km/ó fölött)	Porzó víz, vízfüggöny alakulhat ki. A víz fölött a látástávolság 0 méter. Csak speciális mentőhajók mehetnek a vízre.

viharjelző rendszer, -t, -e; -ek | s Sturmwarnsystem | storm warning system

villogó | blinkend | flashing

légmozgás, -t, -a; -ok | e Luftbewegung | air flow

sima | glatt | even, waveless, calm

mérsékelt | mäßig, hier: frisch | moderate

hullámozás, -t, -a; -ok | r Wellengang | heavy, rough waters

élénk | lebhaft | lively

elsőfokú viharjelzés, -t, -e; -ek | e Sturmwarnung ersten Grades | first-degree warning

tartózkodik | sich aufhalten | to remain

viharos | stürmisch | stormy, rough

tarajos | hier: mit Schaumköpfen | white-capped

vitorlás, -t, -a; -ok | s Segelboot | sailing boat

intézkedés, -t, -e; -ek | e Maßnahme | measure, arrangement

„elporzik” | hier: die Gischt wird verweht | water sprays

motoros hajó, -t, -ja; -k | s Motorboot | motor-boat

orkán, -t, -ja; -ok | r Orkan | hurricane

vízfüggöny, -t, -e; -ök | r Wasservorhang | water curtain

mentőhajó, -t, -ja; -k | s Rettungsboot | life-boat